



⑫

LW-300/LW-400

Руководство по эксплуатации



Русский

Для правильного и безопасного использования данного изделия внимательно прочитайте настоящий документ.

Если изделие неисправно, прочитайте прилагаемый гарантийный талон и обратитесь в магазин, где было приобретено изделие. В случае необходимости получения дальнейшей помощи обратитесь в местный центр поддержки пользователей Epson.

URL-адрес центр поддержки пользователей:
www.epson-europe.com/support

Правила техники безопасности

Для вашей собственной безопасности внимательно прочитайте прилагаемые документы, чтобы правильно использовать данное изделие. После прочтения всех указаний храните документ под рукой в качестве справочного пособия и руководства при разрешении вопросов. Приведенные ниже пункты содержат описание мер предосторожности, направленных на защиту пользователей, их окружения и их собственности от возможных травм и повреждений. В зависимости от типа травм и повреждений оборудования, к которым может привести несоблюдение указаний или неправильное использование оборудования, предупреждения делятся на указанные ниже категории.

	ОПАСНО Это условное обозначение указывает на информацию, которая, если ее не принимать во внимание, может привести к серьезной или смертельной травме. При выполнении процедур с обозначениями ОПАСНО соблюдайте особую осторожность.
	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ Это условное обозначение указывает на информацию, которая, если ее не принимать во внимание, может привести к серьезной травме или даже смерти вследствие неправильного обращения.
	ВНИМАНИЕ Это условное обозначение указывает на информацию, которая, если ее не принимать во внимание, может привести к травме или повреждению оборудования вследствие неправильного обращения.

Ниже приведены описания всех условных обозначений, используемых в мерах предосторожности.

	Это условное обозначение указывает на важное примечание.
	Это условное обозначение указывает на запрещение.
	Это условное обозначение указывает на обязательную процедуру.

ОПАСНО При обращении с элементами питания

	Если жидкость, вытекающая из щелочного элемента питания, попадет в глаза, не протирайте глаза. Немедленно тщательно промойте их чистой водой и обратитесь к врачу. Несоблюдение этого указания может привести к слепоте.
--	--

При использовании адаптера переменного тока

	Не отключайте адаптер переменного тока от розетки во время работы изделия. Несоблюдение этого указания может привести к сбою печати.
	Не используйте адаптер переменного тока в небольшом ограниченном пространстве и не накрывайте его тканью. Несоблюдение этого указания может привести к перегреву адаптера переменного тока и снижению его характеристик.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ При использовании адаптера переменного тока и кабеля питания

	Не используйте адаптеры переменного тока и кабели питания, отличные от адаптера переменного тока и кабеля питания, предназначенных для этого изделия. Не используйте адаптеры переменного тока с напряжением, отличным от требуемого. Несоблюдение этого указания может привести к повреждению, перегреву, возгоранию или поражению электрическим током.
	При использовании адаптера переменного тока и кабеля питания соблюдайте перечисленные ниже меры предосторожности. <ul style="list-style-type: none"> Избегайте подключения к одной розетке чрезмерного количества потребителей. Перед подключением вилки к розетке убедитесь, что на вилке отсутствует пыль. Прочно вставляйте вилку в розетку. Не прикасайтесь к вилке влажными руками. При отключении вилки от розетки не тяните за кабель питания. При отключении держитесь за вилку. Не модернизируйте адаптер переменного тока или кабель питания. Не наносите сильные удары по адаптеру переменного тока и кабелю питания и не устанавливайте на них тяжелые предметы. Не изгибайте и не скручивайте адаптер переменного тока или кабель питания с применением силы. Не размещайте адаптер переменного тока или кабель питания возле источника тепла.
	Не используйте поврежденный адаптер переменного тока или кабель питания. Несоблюдение этого указания может привести к повреждению, перегреву или образованию дыма, что в свою очередь может стать причиной возгорания или поражения электрическим током.
	Не прикасайтесь к вилке во время грозы.

При использовании данного изделия

	Не становитесь на изделие и не устанавливайте его на неустойчивую опору, например, на шаткий стол или на наклонную поверхность. В противном случае изделие может упасть и привести к травме.
	Для собственной безопасности отключайте изделие от розетки после его использования.
	Перед очисткой отключайте адаптер переменного тока от розетки и вынимайте элементы питания.
	Не используйте влажную ткань или такие растворители, как спирт, разбавитель или бензин.

При обращении с режущим механизмом

	Не прикасайтесь к выходному отверстию (отверстие, из которого выходят этикетки) во время печати или использования режущего механизма. Несоблюдение этого указания может привести к травме.
--	--

Прочее

	Не эксплуатируйте и не храните изделие, элементы питания, адаптер переменного тока, кабель питания и картридж ленты в следующих местах: <ul style="list-style-type: none"> под прямыми солнечными лучами; в условиях, где возможно значительное повышение температуры, например, в автомобиле с закрытыми окнами; в условиях, где возможно значительное повышение температуры, например, вблизи источников тепла, или в условиях, где температура может значительно колебаться, например, вблизи выходных каналов кондиционеров; в условиях, где возможно попадание влаги на изделие, например, в ванной комнате или на улице; в пыльных местах или в местах, где изделие может подвергаться воздействию дыма или пара, например, вблизи кухни или увлажнителя; на неустойчивой опоре, например, на шатком столе или на наклонной поверхности; в местах, где возможно воздействие вибрационных и ударных нагрузок; вблизи высоковольтных линий электропередач или источников магнитных полей.
	Храните пластиковые пакеты, в которые упаковано изделие или настоящее руководство, вне досягаемости детей. Дети могут задохнуться, если они проглотят пакет или наденут его на голову.

При использовании данного изделия

	Не прилагайте к изделию чрезмерных усилий и не наносите ударов: не становитесь на изделие, не бросайте и не ударяйте изделие. Несоблюдение этого указания может привести к повреждению изделия, что в свою очередь может стать причиной возгорания или поражения электрическим током. В случае обнаружения повреждений немедленно выключите питание, отключите адаптер переменного тока от розетки и выньте элементы питания. После этого обратитесь в центр поддержки пользователей Epson. Продолжение эксплуатации может привести к возгоранию или поражению электрическим током.
	Будьте осторожны, не проливайте напитки, например, чай, кофе или сок, на изделие. Не распыляйте на изделие инсектицид-аэрозоль. Это может привести к выходу изделия из строя, возгоранию или поражению электрическим током. В случае попадания жидкости на изделие немедленно выключите питание, отключите адаптер переменного тока от розетки и выньте элементы питания. После этого обратитесь в центр поддержки пользователей Epson. Продолжение эксплуатации может привести к возгоранию или поражению электрическим током.
	Не прикасайтесь к печатающей головке, поскольку ее температура может быть очень высокой. Несоблюдение этого указания может привести к ожогам.
	Не открывайте крышки, за исключением крышки на задней панели. Это может привести к возгоранию или поражению электрическим током. При использовании изделия всегда следуйте указаниям настоящего руководства. Несоблюдение указаний руководства может привести к повреждению или травме.
	В случае обнаружения любого из следующих условий немедленно выключите питание, отключите адаптер переменного тока от розетки и выньте элементы питания. После этого обратитесь в центр поддержки пользователей Epson: <ul style="list-style-type: none"> из изделия выходит дым, исходит странный запах или необычный шум; в изделие попала жидкость или посторонние предметы; изделие упало или получило повреждения.

При обращении с элементами питания

	Храните элементы питания вне досягаемости детей. Элементы питания очень опасны при проглатывании. В случае проглатывания немедленно обратитесь к врачу.
--	---

ВНИМАНИЕ

При обращении с элементами питания

	Если из элемента питания вытекает жидкость, удалите ее тканью и замените элемент питания новым. В случае контакта жидкости с кожей немедленно промойте пораженное место водой.
	Неправильное использование элементов питания может привести к течи, перегреву, взрыву, эрозии или повреждению изделия, что в свою очередь может стать причиной возгорания или травмы. <ul style="list-style-type: none"> Не используйте новые элементы питания вместе со старыми и не используйте одновременно элементы питания разных типов. Используйте только щелочные элементы питания типоразмера AAA. Не допускается использовать перезаряжаемые элементы питания. Соблюдайте полярность элементов питания. Вынимайте элементы питания сразу же после израсходования их заряда. Внимайте элементы питания, если изделие не будет использоваться в течение продолжительного времени. Не нагревайте элементы питания, не сжигайте их и не бросайте в воду. Не зажимайте элементы питания металлическим пинцетом и не используйте такие острые металлические предметы, как кончик авторучки или шариковой ручки, для извлечения элементов питания.
	При утилизации использованных элементов питания соблюдайте требования местных норм.

■ При обращении с картриджами ленты

- Используйте только специальную ленту LC.
- Режущий механизм не может разрезать некоторые типы лент. Подробная информация приведена в руководстве по ленте. Не бросайте и не разбирайте картридж. Это может привести к повреждению.
- Не вытягивайте ленту руками. Прогоняйте ленту только с помощью клавиш и . В противном случае картридж ленты можно сломать, что приведет к невозможности его дальнейшего использования.
- Избегайте использования картриджа без ленты. Несоблюдение этого указания может привести к перегреву печатающей головки, что в свою очередь может стать причиной повреждения или неисправности.

ПРИМЕЧАНИЕ

Картриджи ленты содержат красящие ленты. При утилизации картриджей ленты соблюдайте требования действующих норм по утилизации.

■ Прочие предостережения

Примечания по использованию

- Аккуратно обращайтесь с клавиатурой.
- Не прикасайтесь к печатающей головке.
- Будьте осторожны, не порежьте пальцы при отрезании этикетки ножницами.
- Не прикрепляйте этикетки на людей, животных, общественные здания и сооружения или имущество посторонних людей.

Отпечатанные этикетки

- В зависимости от условий использования этикеток и типа предмета, к которому прикрепляются этикетки, возможно проявление следующих проблем:
 - Этикетка: Обесцвечивание, выцветание символов, расслоение
 - Клейкая сторона: Остатки клейкого вещества, пятна, повреждение
 - Тщательно проверяйте соответствие предполагаемого использования этикетки ее назначению. Компания Epson не несет ответственности за повреждения и убытки, вызванные указанными выше причинами.

Перед использованием

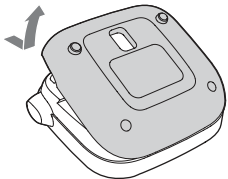
1. Подготовка источника питания

Питание данного изделия осуществляется от элементов питания или специального адаптера переменного тока.

Работа от элементов питания

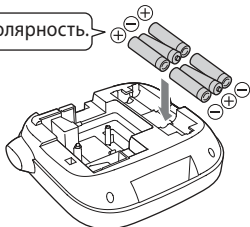
C Подготовьте шесть щелочных элементов питания типоразмера AAA.

1. Снимите крышку на задней панели.



2. Вставьте элементы питания.

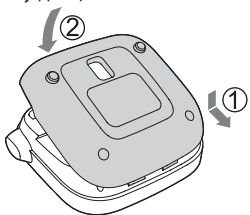
Соблюдайте полярность.



ПРИМЕЧАНИЕ

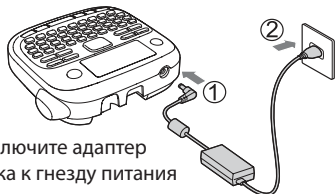
Если в дальнейшем будет устанавливаться картридж ленты, оставьте крышку открытой и перейдите к шагу 2.

3. Закройте крышку до щелчка.



Использование с адаптером переменного тока (ART0615Z)

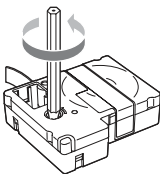
C Используйте только адаптер переменного тока (ART0615Z), предназначенный специально для данного изделия.



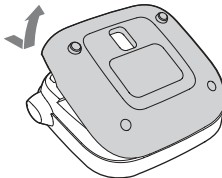
1. Надежно подключите адаптер переменного тока к гнезду питания изделия.
2. Подключите адаптер переменного тока к розетке.

2. Установка картриджа ленты

1. Выберите слаbinу красящей ленты.

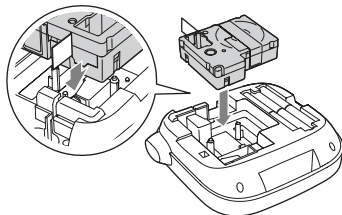


2. Снимите крышку на задней панели.



3. Установите картридж ленты. Надавите на него до щелчка.

При установке новой ленты или если край ленты длиннее обычного, пропустите ленту через «направляющий паз ленты».



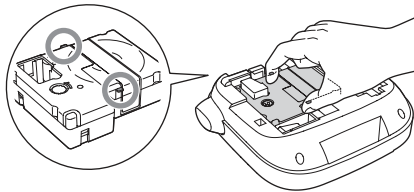
C

- Не нажимайте «кнопку Отрезать» до остановки ленты.
- Не вытягивайте ленту вручную.

4. Закройте крышку на задней панели до щелчка.

Снятие картриджа ленты

C Удерживайте картридж за уши и поднимите вертикально вверх.



3. Включение питания

1. Нажмите . Изменения языка экранных сообщений s Настройки отображения (меню «Вид»)

4. Прогон ленты

C Не нажимайте «кнопку Отрезать» до остановки ленты.

После установки картриджа ленты обязательно прогоните ленту.

1. Нажмите + .x
2. Нажмите .xx
3. Отрежьте ленту. Отрежьте ленту, нажав «кнопку Отрезать».

5. Создание этикетки

Пример: Аэропорт

1. Нажмите + .
2. Нажмите следующие клавиши: . На дисплее отображается «Аэропорт». э: Нажмите и удерживайте пока не появится «э».

Индикатор указывает выбранный язык.

s Дисплей

Информация о других операциях и этикетках, которые можно напечатать с помощью этого изделия, приведена ниже.

s Редактирование символов, Полезные функции

6. Печать этикеток

1. Нажмите . На дисплее появятся длина печатаемой этикетки и количество копий, и начнется печать.
2. После остановки ленты нажмите «кнопку Отрезать», чтобы отрезать ленту.

C Не нажимайте «кнопку Отрезать» до завершения печати.

Непрерывная печать нескольких этикеток

1. Нажмите . Откроется экран для ввода числа копий.
2. Введите значение с помощью кнопок и нажмите . На дисплее появятся длина печатаемой этикетки и количество копий, и начнется печать.
3. После остановки ленты нажмите «кнопку Отрезать», чтобы отрезать ленту. Будет напечатана «метка отреза».



Регулировка плотности печати

1. При выключенном питании нажмите + .
2. Отрегулируйте плотность печати с помощью и нажмите .

ПРИМЕЧАНИЕ

В общем случае рекомендуется устанавливать значение «0» (значение по умолчанию).

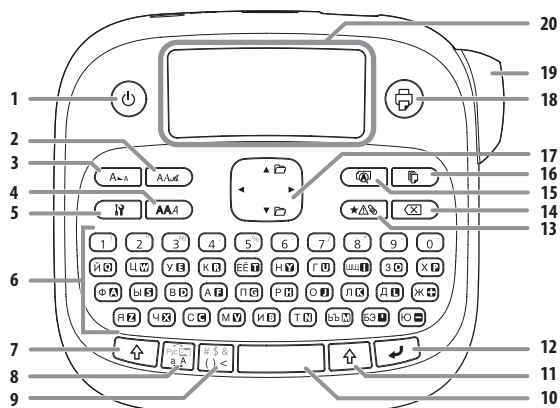
7. Наклейка этикеток

1. Удалите защитную бумагу.
2. Наклейте этикетку и тщательно ее разгладьте.

■ Выключение питания после использования.

1. Нажмите . Элементы питания: Выньте элементы питания, если изделие не будет использоваться в течение продолжительного времени. Адаптер переменного тока: Отключите от розетки и от изделия.

Наименование компонентов и функции



1. Питание, + : В меню «Плотность печати».
2. Шрифт
3. Размер шрифта
4. Стил
5. Настройка
6. Клавиши ввода символов

При нажатии следующих клавиш могут отображаться возможные варианты ввода, указанные на клавишах, если выбран язык кириллица.

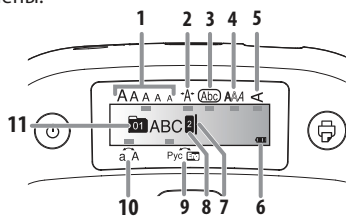


Пример : «Е» или «Ё»

7. Shift
8. Caps Lock, + : Переключает язык ввода между латиницей и кириллицей (указывается на дисплее).
s Дисплей
9. Пунктуация: Выбор знаков пунктуации.
 + : Выбор дополнительных знаков пунктуации.
s Вставка знака пунктуации на этикетку
10. Пробел
11. Shift
12. Выбор/Enter
13. Символ, + : В меню «Порядковый номер».
14. Delete, + : Удаление текста.
15. Предварительный просмотр, + : В меню «Вид».
16. Печать копий
17. Клавиши управления курсором
 + , + : К предыдущему или следующему тексту.
18. Печать, + : Прогон ленты.
19. Кнопка «Отрезать»
20. Дисплей

Дисплей

Настройки можно просмотреть на дисплее. Индикаторы указывают, включены настройки или выключены.



1. Размер шрифта
2. Ширина шрифта
3. Рамка
4. Стил шрифта
5. Вертикально
6. Уровень заряда элементов питания (для информации)

7. Курсор: Указывает положение, в котором будет выполняться операция. Это положение, в котором будет вводиться текст, удаляться символы и т.п.
8. Индикатор головки: Указывает строку, в которой находится головка. Отображается в случае наличия нескольких строк.

ПРИМЕЧАНИЕ

: В случае появления этого символа печать будет невозможна.

9. Выбор языка
10. Верхний регистр / нижний регистр
11. Индикатор номера текста: Указывает номер текущего текста от начала.

Настройки отображения (меню «Вид»)

Ниже описаны настройки, которые облегчают работу с изделием.

Контраст

Регулировка плотности отображения букв на дисплее. Значение: от -5 до +5

Язык

Выбор языка отображения настроек и сообщений на дисплее.

Язык: Русский/Українська/English

дюйм:см

Выбор единицы измерения длины. Значение: дюйм/см

Процедура

1. Нажмите + .
2. Выберите параметр с помощью клавиш и нажмите .
3. При появлении возможных значений выбранного параметра выберите требуемое значение с помощью клавиш и нажмите .

Очистка

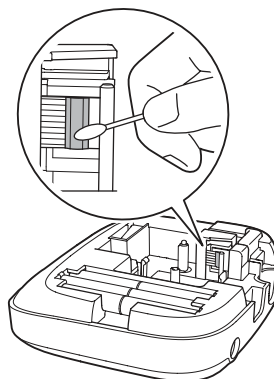
Если наружные поверхности загрязнены

Вотрите грязь мягкой тканью. В случае устойчивого загрязнения используйте смоченную в воде и отжатую ткань.

- С Не используйте химические вещества или такие растворители как бензин, разбавитель или спирт, или салфетки для удаления пыли, пропитанные химическим веществом.

Если печатающая головка загрязнена

Если плотность печати снижается или отдельные элементы не пропечатываются, печатающая головка, возможно, загрязнена. Очистите печатающую головку ватным тампоном, смоченным в медицинском спирте (имеющийся в продаже этиловый спирт).



Инициализация данного изделия

Изделие может прекратить функционировать из-за накопления статического электричества или по другим причинам. Инициализируйте данное изделие, если оно не работает нормально, например, отображение на дисплее отключается.

- С Инициализируйте изделие. Перед инициализацией проявляйте особую осторожность. Весь созданный текст будет удален. Для настроек вывода символов будут установлены настройки по умолчанию.

1. Нажмите .
 2. Нажмите и удерживайте + , а затем нажмите .
 3. При появлении сообщения нажмите .
- Изделие будет инициализировано.
Для отмены: Нажмите любую кнопку, кроме .

Технические характеристики

Корпус

Размеры	Примерно 145 (Ш) x 150 (Г) x 55 (В) (мм)
Масса	Примерно 400 г (без элементов питания, картриджа ленты)

Условия эксплуатации

Рабочая температура	от 10 до 35 °С
Температура хранения	от -10 до 55 °С

Источник питания

Адаптер переменного тока	Тип	APT0615Z1-1
	Изготовитель	Seiko Epson Corp.
	Вход	100–240 В перем. тока, 0,3 А, 50–60 Гц (только специальный адаптер и кабель питания)
	Выход	6,5 В пост. тока, 1,5 А
	Общая выходная мощность	10 Вт
Элементы питания	щелочные элементы питания типоразмера AAA, 6 шт.	

Поддерживаемая ширина ленты

6 мм, 9 мм, 12 мм

Поиск и устранение неисправностей

Сообщения

Вставьте ленту	Картридж ленты не установлен. Выключите питание и правильно установите картридж ленты.
Пров. батарейку	Возможные причины этого сообщения: <ul style="list-style-type: none">• заряд элемента питания исчерпан или элемент питания вставлен неправильно;• используются элементы питания разных типов или новые и старые элементы питания. В этом случае правильно вставьте элементы питания или замените их новыми.
Много строк.	Введен слишком длинный текст. Нажмите [X], чтобы удалить строки, на которые указывает курсор.
Пор. № только 1	Порядковые номера уже установлены. Порядковые номера могут применяться только для одной части.

Проблемы

Изделие не работает нормально.

Инициализируйте изделие, если оно не работает нормально, например, питание не включается / не выключается или отображение на дисплее отключается.

Изображение не появляется даже после нажатия Ⓞ.

Элементы питания установлены правильно? Убедитесь, что все элементы питания установлены правильно.

Элементы питания разрядились? Замените элементы питания новыми или воспользуйтесь специальным адаптером переменного тока (APT0615Z).

Адаптер переменного тока надежно подключен? Надежно подключите адаптер переменного тока и кабель питания к гнезду питания изделия, разъему адаптера переменного тока и розетке.

Используется адаптер переменного тока, отличный от специального, предназначенного для изделия? Использование адаптера переменного тока, отличного от специального, предназначенного для изделия (APT0615Z), очень опасно и может привести к перегреву или повреждению электрических цепей.

Установлен соответствующий уровень яркости дисплея? Отрегулируйте уровень яркости дисплея.

Дисплей выключился.

Включена функция автоматического отключения питания? Питание отключается автоматически, если в течение более 5 минут не было выполнено никаких действий.

Была осуществлена попытка неправильного запуска функции? При неправильной работе с кнопками дисплей включается на короткое время.

Ничего не печатается даже после нажатия Ⓞ.

Текст введен? Если текст не введен, печать выполняться не будет.

На дисплее отображается сообщение? Прочитайте сообщение и выполните указанные в сообщении действия.

Закончилась лента? Установите новый картридж ленты.

Элементы питания разрядились? Замените элементы питания новыми или воспользуйтесь специальным адаптером переменного тока (APT0615Z).

Крышка на задней панели открыта? Правильно установите картридж ленты и полностью закройте крышку.

Текст длин. ОК?	Введен слишком длинный текст для указанной длины ленты. Нажмите [↵], чтобы выполнить печать правильной длины.
Перегрев!	Слишком высокая температура печатающей головки. Выключите питание и извлеките картридж ленты. Перед повторной печатью подождите некоторое время.
Крышка открыта!	Если крышку на задней панели открыть без выключения питания, появится сообщение и питание отключится автоматически.
Ошибка двигат.!	В работе двигателя возникла ошибка. Выключите и снова включите питание. Если это же сообщение появится повторно, выключите питания и обратитесь в центр поддержки пользователей Epson.

Символы печатаются неправильно.

Картридж ленты установлен правильно? Правильно установите картридж ленты.

Печатающая головка загрязнена? Очистите печатающую головку.

Элементы питания разрядились? Замените элементы питания новыми или воспользуйтесь специальным адаптером переменного тока (APT0615Z).

Печать заканчивается посередине текста.

Закончилась лента? Установите новый картридж ленты.

Элементы питания разрядились? Замените элементы питания новыми или воспользуйтесь специальным адаптером переменного тока (APT0615Z).

Созданный текст исчез.

Текст был удален? При нажатии [↵] + [X] текст, отображаемый на дисплее, будет удален.

Была выполнена инициализация изделия? При инициализации изделия весь созданный текст будет удален.

Элементы питания были вынуты или адаптер переменного тока был отключен во время работы изделия? Если адаптер переменного тока был отключен или элементы питания были вынуты во время работы изделия, текст может быть удален.

Невозможно наклеить этикетку.

Защитная бумага удалена? Перед наклейкой этикетки удалите защитную бумагу.

Этикетка наклеивается на загрязненную или шероховатую поверхность? Этикетку не удается наклеить из-за материала поверхности или условий окружающей среды.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если проблему не удалось устранить с помощью указанных действий или наблюдаются симптомы, отличные от перечисленных, обратитесь в центр поддержки пользователей Epson.

Редактирование символов

Введите текст с помощью клавиш ввода символов. s Наименование компонентов и функции Текст вводится в положении курсора. s Дисплей

Для сохранения введенного текста сначала с помощью клавиш [↵] + [▲] или [↵] + [▼] переместите курсор на номер, в который текст еще не был введен, а затем введите текст.

Переключение между верхним и нижним регистром

1. Нажмите [↵] + [⇄].

Настройка отображается на дисплее. Символы переключаются в верхний или нижний регистр.

Чтобы переключить часть символов в верхний регистр: Введите текст, удерживая нажатой клавишу [⇄].

Удаление символов

1. Нажмите [X].

Удаляет один символ перед курсором.

Разрыв строк

1. Нажмите [↵].

Вставляет разрыв строки после курсора.

Удаление текста

1. Нажмите [↵] + [X].

2. При появлении запроса подтверждения нажмите [↵].

Текст будет удален.

Подтверждение текста

1. Нажмите [↵].

Текст отображается на дисплее.

Можно проверить текст и длину этикетки, но печатаемое изображение просмотреть нельзя.

Добавление символов со знаком удара на этикетку

1. Нажмите [★&].

2. После появления категории выберите пункт с помощью клавиш [▲][▼] и нажмите [↵].

3. После появления опций выберите опцию с помощью клавиш [◀][▶] и нажмите [↵].

Доступные символы s Список символов

Вставка знака пунктуации на этикетку

Выберите один из двух указанных методов.

1. Нажмите [PUNCT].
При каждом нажатии отображается следующий знак.

Доступные знаки

() < > [] { }

1. Нажмите [⇄] + [PUNCT].

При каждом нажатии отображается следующий знак.

Доступные знаки

\$ & = ? @ \ ^ _ |

Создание этикеток с серийными номерами (порядковый номер)

A-1 A-2 A-3

1. Нажмите [↵] + [★&].

2. Введите номер для первой этикетки и нажмите [↵].

Номер будет увеличиваться на единицу после каждой печати.

Создание фрагментов текста

Предусмотрена возможность одновременного создания нескольких фрагментов текста. Одновременно можно создать до 30 фрагментов. Идентифицировать создаваемый фрагмент текста можно по индикатору номера текста, который отображается в начале текста.

Создание другого фрагмента текста

1. Выберите следующий номер текста с помощью клавиш [↵] + [▲] или [↵] + [▼].

Это позволит создать новый фрагмент текста. Выполните те же действия для следующих фрагментов.

Печать выбранного фрагмента текста








1. Выберите фрагмент текста, который необходимо напечатать, с помощью клавиш [↵] + [▲] или [↵] + [▼].

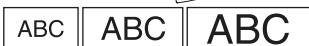
2. Нажмите [Ⓞ].

Полезные функции





В этом разделе описаны различные функции, которые помогают создавать этикетки.

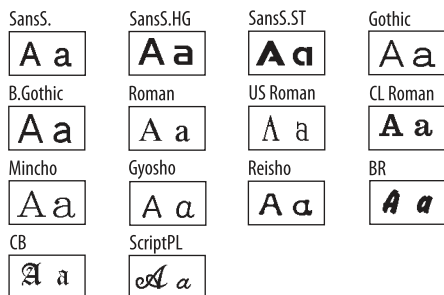
■ Изменение размера шрифта

1. Нажмите .
2. Выберите макет строки с помощью клавиш  и нажмите .
3. Выберите размер шрифта с помощью клавиш  и нажмите .



■ Изменение шрифта

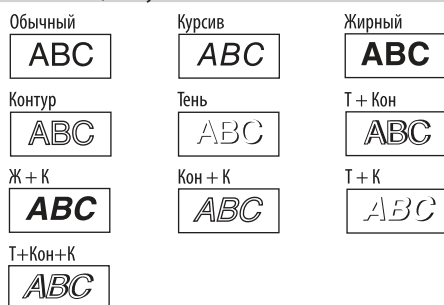
1. Нажмите .
 2. Выберите шрифт с помощью клавиш  и нажмите .
- Шрифт, используемый для всего текста, изменится.










■ Применение стиля шрифта

1. Нажмите .
2. Выберите стиль с помощью клавиш  и нажмите .

C Стили, предполагающие использование символов небольшого размера или сложных символов, могут печататься нечетко.










■ Добавление оформления

1. Нажмите .
2. Выберите «Рамка» с помощью клавиш  и нажмите .
3. Выберите пункт с помощью клавиш  и нажмите .



Доступные оформления  Список символов








■ Указание длины этикетки

1. Нажмите .
2. Выберите «Длина этикетки» с помощью клавиш  и нажмите .
3. Выберите значение с помощью клавиш  или введите значение и нажмите .

Максимальная длина: 40 см (15,0 дюймов)








«Авто»: Автоматический выбор необходимой длины.

■ Регулировка межзнакового интервала

1. Нажмите .
2. Выберите «Межзн.интервал» с помощью клавиш  и нажмите .
3. Выберите пункт с помощью клавиш  и нажмите .










■ Уменьшение ширины символов

1. Нажмите .
2. Выберите «Ширина симв.» с помощью клавиш  и нажмите .
3. Выберите «Плотный» с помощью клавиш  и нажмите .










■ Выравнивание символов вертикально

1. Нажмите .
2. Выберите «Вертикально» с помощью клавиш  и нажмите .
3. Выберите «Вкл.» с помощью клавиш  и нажмите .



■ Использование зеркальной печати на этикетке

1. Нажмите .
2. Выберите «Зерк. печать» с помощью клавиш  и нажмите .
3. Выберите «Вкл.» с помощью клавиш  и нажмите .

